

Группа экспертов проводит совещание для обсуждения цикла пересмотров классификаций, который планируется завершить к 2007 году

20–24 июня 2005 года Группа экспертов по международным экономическим и социальным классификациям (Группа экспертов) провела в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке свое ставшее теперь традиционным двухгодичное совещание. В работе этого совещания приняли участие представители 26 стран и 7 международных организаций.

Помимо основных целей содействия расширению сотрудничества и обеспечению скоординированности комплекса международных экономических и социальных классификаций, участники совещания сосредоточили внимание на продолжающемся цикле пересмотра и обновления классификаций, который планируется завершить к 2007 году. Объектами обсуждений стали следующие классификации: Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности (МСОК), Классификация основных продуктов (СРС), Международная стандартная торговая классификация (МСТК) и Международная стандартная классификация профессий (МСКП). На совещании были также представлены доклады о прогрессе в пересмотре Классификации услуг, отражаемых в платежном балансе. Ввиду того, что связанная с классификациями работа Организации Объединенных Наций и одного из ее специализированных учреждений носит отчасти взаимодополняющий характер, первые два дня совещания Группы экспертов были посвящены обсуждениям вопросов обновления МСКП, поскольку этот форум предоставил возможность для обзора прогресса в деле ее пересмотра.

Пересмотр МСКП

Обсуждения связанных с МСКП вопросов проходили в рамках, установленных на последней Конференции статистиков труда, участники которой постановили, что при обновлении МСКП должна быть сохранена основная структура и основополагающие принципы МСКП 1988 года. На совещании было принято решение о создании технической подгруппы по МСКП (ТПГ/МСКП) для оказания Международной организации труда (МОТ) консультационной помощи и содействия в разработке проектов предложений и подготовке документации в контексте процесса обновления МСКП.

В число ключевых решений, принятых Группой экспертов в связи с МСКП, входили следующие:

- пересмотреть и расширить определение «уровня квалификации»;
- обеспечить, чтобы профессии одного и того же профиля одинаково классифицировались во всех странах, что сделает применение этой классификации более последовательным;
- изучить возможность дробления «уровня квалификации 2», к которому относятся конторские служащие, работники сферы обслуживания и продавцы магазинов и рыночные продавцы, квалифицированные работники сельского хозяйства и рыбной промышленности, лица, занимающиеся ремеслами и связанными с ними промыслами, и операторы и сборщики машин и оборудования, и объединения «уровня квалификации 3», к которому относятся техники и специалисты младшего звена, с «уровнем квалификации 4», к которому относятся специалисты;
- разработать альтернативные классификационные группы по признакам «специализации квалификации», которые необязательно являются взаимоисключающими и/или исчерпывающими;
- использовать веб-форум в качестве виртуального терминологического комитета для

обеспечения возможности обсуждения связанных с МСКП вопросов терминологии.

В процессе обновления этой классификации был определен ряд профессий, которым необходимо уделить особое внимание. В их число входил широкий круг профессий, начиная от управляющих, руководителей и специалистов по информационным технологиям и заканчивая поварами, работающими в заведениях экспресс-питания.

Внимание было также уделено вопросу о периодичности пересмотра МСКП и разработке графика ее пересмотра на более долгосрочную перспективу.

Пересмотр СРС

Группа экспертов была информирована об обстоятельной работе, проводимой для подготовки первого проекта второго варианта СРС. Она была также уведомена о том, что после того, как в этом проекте классификации будут надлежащим образом отражены выводы по итогам работы совещания, он будет распространен во всем мире для проведения консультаций. СОООН представил первый проект структуры классификации до уровня трехзначного кода. В рамках пересмотра подробное предложение по охватываемым этой классификацией сельскохозяйственным продуктам было также представлено Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций (ФАО). Участники признали представленную структуру СРС в целом приемлемой и договорились о том, что предложение ФАО, которое некоторые сочли чересчур детальным для включения в «основную классификацию», будет также полностью включено в нынешний проект, по которому ведутся консультации, а вопрос о целесообразности отражения этого предложения в окончательном подготавливаемом варианте пока останется открытым.

Кроме того, была достигнута договоренность о том, что в дополнение к регулярной структуре будет включена альтернативная группировка продуктов, характерных для сектора туризма, и что в сотрудничестве с Рабочей группой по показателям информационного общества (РГПИО) будет также подготовлена альтернативная группировка ИКТ-продуктов, которая будет аналогичным образом включена в окончательный проект второго варианта СРС. Для экономии времени было принято решение о том, что Группа экспертов воспользуется Интернетом

для голосования по проекту и его утверждения в целях обеспечения принятия окончательного проекта к концу ноября 2005 года. Эти сроки будут соблюдены при условии представления Группе экспертов необходимой документации к 15 ноября 2005 года. С более подробной информацией по вопросам, касающимся пересмотра СРС, можно ознакомиться в еще одной статье, озаглавленной «Продолжение работы по пересмотру СРС» (см. стр. 9).

Пересмотр МСТК

Участникам совещания была также представлена информация о ходе пересмотра Международной стандартной торговой классификации (МСТК). Было указано, что структура нового четвертого пересмотренного варианта МСТК будет во многом сходной со структурой предыдущего (третьего) пересмотренного варианта и что главная цель пересмотра заключалась в отражении в этой классификации тех изменений, которые были внесены в Согласованную систему описания и кодирования товаров (СС) с 1992 года. Первый проект предполагалось подготовить для распространения в июле 2005 года и официально представить его технической подгруппе, отвечающей за работу, связанную с пересмотром МСОК и СРС (ТПГ/МСОК), для рассмотрения на ее совещании, запланированном на октябрь 2005 года. Ожидается, что МСТК будет опубликована к январю 2007 года. Ряд стран и организаций выразили желание принять участие в процессе пересмотра МСТК.

Взаимосвязанность комплексам международных экономических и социальных классификаций

В ходе обсуждения пересмотра МСТК был поднят вопрос о концептуальной согласованности и взаимосвязанности классификаций продуктов, таких, как Классификация по широкому экономическим категориям и другие классификации комплекса международных экономических и социальных классификаций. Группа экспертов сочла целесообразным изучить методологическую и концептуальную связь между такими классификациями комплекса, особенно ввиду того, что это имеет отношение к внедрению и использованию СРС. В этой связи была выражена мысль о том, что ТПГ/МСОК могла бы провести исследование и подготовить документ по вопросу о взаимосвязанности и взаимозависимости этих

классификаций после завершения работы по пересмотру МСОК и СРС.

Пересмотр Классификации услуг, отражаемых в платежном балансе

Участники совещания были информированы о ходе пересмотра Классификации услуг, отражаемых в платежном балансе, и о связанных с этим вопросах, остающихся нерешенными. В их число входили, в частности, вопросы о внесении изменений в оригиналы документов в случае изменения собственников активов, о торговле различными информационными или цифровыми продуктами, которые могут реализовываться в физической форме, распространяться через Интернет и т.п., и о разграничении товаров и услуг. Было подтверждено, что завершение пересмотра этой классификации приведет к пересмотру Расширенной классификации услуг, отражаемых в платежном балансе (РКУПБ). В этой связи была достигнута договоренность о том, что пересмотр РКУПБ начнется в первой половине 2006 года.

Пересмотр МСОК

Участникам совещания была представлена новая структура МСОК, а также краткая информация о последней деятельности в контексте процесса пересмотра этой классификации. Группа экспертов одобрила представленную ей структуру, рекомендував внести в нее ряд изменений: поменять местами подраздел 94 «Ремонт компьютеров и товаров личного потребления и бытовых товаров» и раздел 95 «Деятельность членских организаций»; изменить название раздела S «Ремонт компьютеров и товаров личного потребления и бытовых товаров и предоставление прочих видов услуг» на «Предоставление прочих видов услуг»; а также разбить подраздел 62 «Предоставление услуг, связанных с информационными технологиями, и информационное обслуживание» на два подраздела, преобразовав в самостоятельный подраздел одну из его групп, а именно — группу «Предоставление услуг, связанных с информационными технологиями».

Что касается основных вопросов, оставшихся нерешенными после последнего раунда консультаций и совещаний ТПГ/МСОК, то Группа экспертов приняла решение сгруппировать ветеринарные услуги с профессиональной, научной и технической деятельностью, а не с деятельностью по охране здоровья человека. Участники также договорились

отнести всех независимых писателей, журналистов и фотожурналистов к одному классу, каковым является класс 9000 «Творческая, художественная и развлекательная деятельность». Группа экспертов также приняла решение отнести деятельность библиотек и архивов к тому же разделу, что и деятельность музеев и т.п., и высказалась против дальнейшей детализации по критерию «краткосрочное размещение» ввиду отсутствия четких определений и возможности непоследовательного применения. Предложение о создании отдельной категории для научных исследований и экспериментальных разработок в области биотехнологии было отклонено.

Ожидается, что в контексте деятельности по пересмотру Системы национальных счетов 1993 года (СНС 1993 года) продолжится обсуждение определения статистических единиц. Эта тема и вопрос о подходе к смешанным видам деятельности будут включены в число вопросов, освещенных во введении к МСОК. Коснувшись разногласий по поводу надлежащего уровня детализации применительно к части МСОК, относящейся к сельскому хозяйству (группы 011 и 012), участники совещания подтвердили, что степень детализации в нынешнем варианте МСОК недостаточна, в то время как в предлагаемом проекте МСОК степень детализации чрезмерна, вследствие чего страны едва ли будут применять эту детализованную структуру. Вопрос о степени детализации был передан на рассмотрение ТПГ/МСОК (см. ниже).

Использование классификаций, применяемых в закупочной деятельности

Группа экспертов рассмотрела вопрос об изучении использования Стандартной системы кодирования продуктов и услуг Организации Объединенных Наций (ССКПУООН) в сопоставлении с другими классификациями продуктов и ее применимости для целей статистики цен. Первоначальная просьба об изучении возможной пользы от применения этой классификации была высказана Оттавской группой в ходе обсуждений на тридцать шестой сессии Статистической комиссии, состоявшейся в марте 2005 года.

Основными отличительными чертами этой классификации, которые были рассмотрены, являлись база ее пользователей и ее концептуальная основа, особенно в том, что касается установления

соответствий с другими классификациями продуктов, входящими в комплекс международных экономических и социальных классификаций. В этом контексте внимание в рамках анализа было сосредоточено на более узком вопросе о связи между ССКПУООН и СРС.

Группа экспертов отметила, что между ССКПУООН и СРС существуют довольно далеко идущие концептуальные различия, которые, по ее заключению, затруднят подготовку таблицы соответствий между этими классификациями. Участники совещания пришли к выводу, что с учетом этого попытки составления таблицы соответствий между ССКПУООН и любыми из используемых в закупочной деятельности классификаций будут сопряжены с чрезмерными затратами ресурсов. Помимо этого, поскольку номенклатура охватываемых ССКПУООН продуктов и услуг недостаточна для целей сбора данных, продолжать изучать этот вопрос было бы нецелесообразно. Участники совещания приняли решение доложить об этих выводах Оттавской группе и продолжить анализ СРС для определения того, какие из ее элементов можно было бы лучше приспособить для использования в целях подготовки данных статистики цен.

Оценка внедрения международных экономических и социальных классификаций

Группа экспертов также обсудила предложение о создании механизма для оценки внедрения международных экономических и социальных классификаций. Было выражено мнение о том, что эту оценку следует проводить посредством распространения вопросника, в котором, наряду с соответствующими вопросами, описывался бы набор четких критериев, связанных с внедрением. В число вопросов, подлежащих подробному освещению, будут входить: степень адаптации структур кодов, сопоставимость данных на международном уровне, существование таблиц соответствий между адаптированными национальными классификациями и международными стандартными классификациями и масштабы применения классификаций в странах. Ожидается, что ряд членов Группы экспертов подготовят и распространят проект такого вопросника к июню 2006 года.

Техническая подгруппа Группы экспертов по международным экономическим и социальным классификациям

ТПГ/МСОК заседала в течение двух рабочих дней непосредственно после совещания Группы экспертов.

ТПГ/МСОК рассмотрела широкий круг конкретных нерешенных вопросов, связанных с проектом четвертого пересмотренного варианта МСОК. Большинство этих вопросов вытекали из обсуждений и просьб Группы экспертов. В отдельных случаях ТПГ/МСОК доработала формулировки пояснительных примечаний. В других случаях она более четко определила границы. Кроме того, ТПГ/МСОК предложила надлежащие уровни детализации для этой классификации. В частности, применительно к сельскому хозяйству она рекомендовала включить в группу 011 «Выращивание многолетних культур» семь подгрупп вместо девяти, которые были первоначально рекомендованы в ходе совещания Группы экспертов, состоявшегося непосредственно перед заседаниями ТПГ/МСОК.

В число вопросов для рассмотрения ТПГ/МСОК также входил вопрос о ее будущей программе работы. Члены ТПГ/МСОК договорились продолжить обсуждение второго варианта СРС через Интернет непосредственно после завершения своих заседаний и запланировали распространить в следующем месяце, т.е. в июле 2005 года, проект СРС для ознакомления. Ожидается, что мнения по итогам этого ознакомления будут представлены к концу сентября. Предполагается, что они будут обсуждены в ходе следующей серии заседаний ТПГ/МСОК, которые должны состояться 24–28 октября 2005 года. В рамках обсуждений на этих заседаниях основное внимание планируется уделить СРС.

Практикум Организации Объединенных Наций по вопросам классификаций в Монтевидео

14–18 марта 2005 года в Монтевидео, Уругвай, состоялся практикум по международным экономическим и социальным классификациям. Он был организован Статистическим отделом Организации Объединенных Наций, Экономической комиссией Организации Объединенных Наций для

Латинской Америки и Карибского бассейна и Международной организацией труда.

В работе практикума приняли участие представители 17 стран региона ЭКЛАК, причем некоторые из них направили целые группы представителей. В состав делегаций стран в основном входили работники национальных статистических управлений и центральных банков. В работе практикума также приняли участие представители секретариата КАРИКОМ, Международной организации труда, Статистического отдела Организации Объединенных Наций и Экономической комиссии Организации Объединенных Наций для Латинской Америки и Карибского бассейна.

Одна из целей практикума заключалась в проведении совместно с экспертами и специалистами по вопросам классификаций из стран региона анализа проектов материалов и хода работы по пересмотру международных классификаций видов деятельности и продуктов (МСОК и СРС), а также материалов и работы, связанных с пересмотром МСКП. Другие цели практикума состояли в ознакомлении с предложениями и мнениями стран — членов ЭКЛАК в отношении последнего проекта МСОК и пересмотра СРС и МСКП, в обсуждении актуальных для стран региона вопросов, связанных с внедрением этих классификаций, а также в содействии расширению применения МСОК, СРС и МСКП в регионе ЭКЛАК.

Этот практикум стал вторым из проведенных в регионе ЭКЛАК практикумов, посвященных пересмотру МСОК и СРС. Первый практикум, который был совместно организован СОООН и ЭКЛАК, состоялся в сентябре 2003 года. Все страны региона ЭКЛАК используют третий пересмотренный вариант МСОК или первую модификацию этого варианта. Ввиду этого проведенные практикумы сыграли очень полезную роль с точки зрения выяснения мнений стран региона о процессе пересмотра и их потребностей в помощи с внедрением классификаций.

СОООН представил подробную информацию о последнем проекте четвертого пересмотренного варианта МСОК, о предложениях относительно пересмотра СРС и о ходе пересмотра МСОК и СРС. Кроме того, была представлена информация о ходе пересмотра Перечня промышленных товаров Организации Объединенных Наций, который используется СОООН для целей подготовки

статистических данных по товарному производству. В основу пересмотренного перечня, который охватывает около 600 выборочных наименований товаров для представления данных всеми странами мира, положена Классификация основных продуктов.

Представитель МОТ сделал подробный доклад о пересмотре Международной стандартной классификации профессий. Пересмотр этой классификации также планируется завершить в 2007 году. Он остановился на ходе пересмотра, областях, которым уделяется основное внимание, и основополагающих концепциях. Было принято решение о том, что первый вопросник, посвященный пересмотру МСКП 1988 года, будет вновь разослан всем участникам, с тем чтобы страны, которые не получили этот вопросник, имели возможность заполнить его до 15 апреля 2005 года.

Каждая из представленных стран сделала детальные доклады об используемых ими экономических и социальных классификациях для целей статистических программ, переписей и обследований. Страны также описали связи их классификаций с МСОК, СРС и МСКП. После доклада каждой страны участники обсуждали представленные материалы.

Практикум показал, что некоторые страны активно участвуют в разработке четвертого пересмотренного варианта МСОК, а отдельные страны уже подготовили проекты его национальных модификаций. Участники практикума вновь подтвердили свою решимость продолжать на постоянной основе участвовать в работе по пересмотру МСОК, СРС и МСКП, признав, что эти классификации являются основными инструментами для проведения переписей населения и экономических переписей. В этой связи в числе основных потребностей было указано на необходимость перевода текстов новых вариантов МСОК и СРС на испанский язык.

Как и на предыдущем практикуме в 2003 году, на этом втором практикуме было упомянуто о том, что создание форума по вопросам классификаций для использования странами региона имело бы важное значение для содействия согласованному применению международных классификаций. Было высказано мнение, что ЭКЛАК следует продолжать прилагать усилия по содействию обеспечению функционированию такого форума.

В заключение была выражена мысль о том, что с учетом поддержки, которую четвертый пересмотренный вариант МСОК получил в регионе, приоритетное внимание следует уделить оказанию помощи в его внедрении. Кроме того, для стран этого региона следует организовать еще один практикум до наступления установленных сроков внедрения новых вариантов МСОК и СПС в целях содействия распространению и адаптации этих международных классификаций.

Работа по подготовке четвертого пересмотренного варианта МСОК приближается к завершению

Процесс пересмотра Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК) вступил в свой заключительный этап. После нескольких раундов общемировых консультаций под руководством Группы экспертов по международным экономическим и социальным классификациям окончательный проект был обсужден на совещании Группы экспертов в июне 2005 года. Проект, доработанный с учетом результатов обсуждений на этом совещании, будет препровожден на утверждение Статистической комиссии Организации Объединенных Наций в марте 2006 года.

Благодаря следовавшим друг за другом раундам консультаций, которые начались в 2001 году и основное внимание на которых уделялось повышению степени детализации, общие очертания этой классификации вырисовываются уже на протяжении некоторого времени. Однако в связи с проводившимися в прошедшем году обсуждениями, касавшимися наиболее детализированного уровня классификации, вновь возникли некоторые из обсуждавшихся ранее вопросов о структуре, и эти вопросы в отдельных случаях приводили к внесению в эту классификацию изменений применительно к более агрегированным уровням.

Обсуждения, касающиеся наиболее детализированного уровня МСОК, начались после завершения подготовки первого проекта этой классификации, который был распространен для проведения консультаций в мае 2004 года. В результате этих консультаций, проводившихся во всем

мире, было подготовлено более 2000 отдельных замечаний и предложений, которые были рассмотрены Технической подгруппой Группы экспертов на ее совещаниях в феврале и марте 2005 года. Полный пересмотренный на основе этих предложений проект с перечнем конкретных вопросов был направлен Группе экспертов. На совещании Группы экспертов был поднят ряд дополнительных вопросов, которые также были учтены при подготовке окончательного варианта проекта.

Самыми заметными отличиями от варианта проекта, распространенного в 2004 году, являлись пересмотренная структура частей классификации, касающихся сельского хозяйства и розничной торговли, выделение в отдельный подраздел деятельности по оказанию услуг, связанных с информационными технологиями, включение нового раздела, посвященного операциям с недвижимым имуществом, и конкретизация подхода к деятельности главных контор фирм и деятельности холдинговых компаний. Для улучшения предыдущего проекта этой классификации в него было также внесено большое число других менее заметных изменений.

Пересмотренная МСОК более детализирована, чем ее предыдущий вариант, что отражает частые просьбы о дезагрегировании многих частей этой классификации. В настоящее время МСОК состоит из 21 раздела, 88 подразделов, 238 групп и 420 подгрупп. Вместе с тем, в ходе пересмотра стало очевидно, что потребности и ожидания различных стран во многом неодинаковы и что, возможно, единого для всех решения не существует. Как и в случае со всеми классификациями, в целях более полного учета потребностей отдельных стран возможна разработка национальных модификаций МСОК, и этому моменту будет уделено внимание в контексте работы по ее внедрению. Несмотря на неодинаковость потребностей, структура нынешнего проекта МСОК обеспечивает наличие более совершенного инструмента для сбора и сопоставления экономических данных на международном уровне, отражая нынешние экономические модели, сформировавшиеся после подготовки третьего пересмотренного варианта МСОК.

Благодаря тесному сотрудничеству с разработчиками других классификаций видов деятельности пересмотр МСОК также обеспечил повышение степени сопоставимости национальных стандартных классификаций и пересмотренных

вариантов региональных классификаций, таких, как Статистическая классификация видов экономической деятельности в рамках Европейского союза (НАСЕ), которой уже руководствуется значительная часть пользователей МСОК, Североамериканская система промышленной классификации (НАИКС) или Стандартная отраслевая классификация Австралии и Новой Зеландии (АНЗСИК). Кроме того, формированию новой структуры МСОК помог опыт разработки и применения многих национальных отраслевых классификаций.

Со структурой проекта четвертого пересмотренного варианта МСОК можно ознакомиться в Реестре классификаций и на сайте по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/isic-4.asp>.

Продолжение работы по пересмотру СРС

Распространение первого полного подробного проекта второго варианта Классификации основных продуктов (СРС) ознаменовало собой начало следующего этапа процесса ее пересмотра. Этот проект был распространен в вопроснике, направленном всем статистическим управлениям с просьбой представить замечания к концу сентября 2005 года.

В ходе состоявшихся ранее раундов обсуждений применительно к процессу пересмотра были установлены определенные пределы. В первую очередь здесь конечно же следует отметить решение не вносить крупных изменений в общую структуру СРС в рамках нынешнего цикла пересмотра. На начальных этапах внимание в ходе обсуждений было сосредоточено на вопросе о том, следует ли строить структуру СРС исключительно по признаку отрасли происхождения или же исключительно по признаку спроса. Однако группировка исключительно по признаку спроса еще не была успешно опробована, и ожидается, что важный вклад в этом отношении обеспечит опыт работы над одной из группируемых по такому признаку классификаций, каковой является Североамериканская система классификации продуктов (НАПКС). По этой причине было принято решение сохранить нынешнюю общую структуру СРС в пересмотренном варианте, а не менять ее (на построенную по признаку отрасли происхождения), поскольку по прошествии пяти лет эту

классификацию все равно придется еще раз существенно пересматривать. Ввиду того, что большинство категорий СРС на уровне с наибольшей детализацией могут быть соотнесены с той или иной конкретной отраслью, включенной в МСОК, структуру, сгруппированную по признаку отрасли происхождения, можно разработать в качестве одной из альтернативных структур СРС.

На основе этих ранее принятых решений в контексте пересмотра СРС основное внимание в настоящее время уделяется трем важным аспектам: 1) отражению в товарной части СРС тех изменений в Согласованной системе описания и кодирования товаров (СС), которые должны вступить в силу в 2007 году; 2) анализу структуры и степени детализации применительно к отдельным видам охваченных СРС услуг; а также 3) определению степени детализации для конкретных целей, в частности в связи с сельскохозяйственными продуктами, ИКТ и «оригиналами».

Пересмотр частей СРС, касающихся отдельных видов услуг, осуществляется с учетом опыта стран. Эти виды услуг были перечислены в одной из статей прошлого выпуска «Информационного бюллетеня»¹, и для предыдущего раунда консультаций, проведенных в 2004 году, были подготовлены соответствующие справочные документы. Предлагаемая структура по этим видам услуг в целом соответствует ранее выдвинутым предложениям.

Продолжается обсуждение вопросов, касающихся установления более тесной связи между СРС и Расширенной классификацией услуг, отражаемых в платежном балансе (РКУПБ). В большинстве случаев компоненты РКУПБ и группы СРС (уровень трехзначного кода) поддаются увязке. В число нерешенных входят вопросы, связанные с порядком учета в рамках РКУПБ специфических случаев, таких, как услуги по переработке.

Хотя в ходе проводившихся ранее обсуждений раздавались призывы к повышению степени детализации в рамках различных компонентов СРС, роль СРС как одной из основных классификаций, т.е. классификации, обеспечивающей возможность агрегировать данные, собираемые по торговле, производству, потреблению, инвестициям и т.д., на

1 См. «Информационный бюллетень по вопросам классификаций», № 15, декабрь 2004 года.

международном уровне, устанавливает определенные пределы такой детализации. В новом проекте СРС учтен ряд этих звучащих на протяжении длительного времени призывов к повышению степени детализации, в том числе в отношении ИКТ-продуктов и продуктов сельского хозяйства. Ограниченность возможностей детализации стала очевидной в товарной части СРС, в которой увязка с СС и использование подклассов в качестве первичных структурных элементов СРС являются важной, но создающей определенные ограничения характеристикой этой классификации. Вместе с тем, поскольку позиции СС детализированы лишь настолько, насколько это требуется для целей статистического измерения международной торговли и установления торговых тарифов, необходимость в повышении степени детализации позиций СРС сверх этих пределов еще может возникнуть.

Нынешний проект структуры отличается значительной детализацией применительно к ИКТ-продуктам и продуктам сельского хозяйства. Хотя очевидно, что эта новая структура является чрезмерно исчерпывающей, особенно в части, касающейся сельскохозяйственных продуктов, для обсуждения предлагается полный вариант, а не скомпрессированная версия, которая может не удовлетворять потребности пользователей. Нынешний раунд консультаций должен обеспечить поступление от пользователей информации, требующейся для нахождения сбалансированного решения, отражающего как необходимость включения в СРС детализированных категорий, так и ограничения, связанные с ролью СРС как одной из основных справочных классификаций, а также с желанием увязать ее с другими классификациями.

Информация, полученная от пользователей в ходе нынешнего раунда консультаций, будет обсуждена на совещании ТПГ/МСОК в октябре 2005 года, по итогам которого будет подготовлен пересмотренный проект СРС для утверждения в 2007 году.

С полным набором документов, касающихся проекта СРС, можно ознакомиться на веб-сайте классификаций СОООН по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/cpc-2.asp>.

Расписание совещаний

Совещание Технической подгруппы

Следующее совещание Технической подгруппы Группы экспертов по международным экономическим и социальным классификациям запланировано на 24–28 октября 2005 года. Основное внимание на этом совещании будет уделено рассмотрению проекта второго варианта СРС, в котором учтены мнения, высказанные в ходе последней серии консультаций, начатых в июле 2005 года. На совещании будет подготовлена структура СРС и доработана структура МСОК для представления Статистической комиссии в марте 2006 года.

Сессия Статистической комиссии

Следующая сессия Статистической комиссии начнется 7 марта 2006 года. На рассмотрение и утверждение Комиссии на ее тридцать седьмой сессии будут представлены новые пересмотренные варианты МСОК и СРС.

Расписание Классификации в электронной форме

Первая модификация первого варианта Классификации основных продуктов (СРС) имеется теперь на французском языке, и с ней можно ознакомиться в разделе «Классификации» Реестра классификаций Организации Объединенных Наций на сайте по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/registry>. В печатной форме это издание можно заказать по линии прямой связи по вопросам статистических классификаций (адрес электронной почты: chl@un.org; факс: 1-212-963-1374).

С последним проектом четвертого пересмотренного варианта МСОК, подготовленным в августе 2005 года, можно ознакомиться в Интернете по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/isic-4.asp>.

С подготовленным для консультаций проектом второго варианта СРС можно ознакомиться в Интернете по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/cpc-2.asp>.

Примечание редактора

В «Информационном бюллетене по вопросам классификаций» кратко освещаются последние события, связанные с международными классификациями, публикуются объявления о предстоящих мероприятиях и сообщается о наличии соответствующих материалов по классификациям в печатном виде и на Интернете. «Информационный бюллетень по вопросам классификаций» можно найти на веб-сайте классификаций Организации Объединенных Наций в разделе “Classifications Newsletter” («Информационный бюллетень по вопросам классификаций») под рубрикой “International cooperation in classifications” («Международное сотрудничество в области классификаций»).

Для получения «Информационного бюллетеня по вопросам классификаций» по электронной почте вы можете зарегистрироваться для включения в наш рассылочный список по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/cr/regmaillist.asp> или выбрать “Mailing list” («Рассылочный список») из меню на веб-сайте классификаций.

За дополнительной информацией просьба обращаться по линии прямой связи по вопросам классификаций по адресу:

За дополнительной информацией просьба обращаться в Секцию статистических классификаций по адресу:

United Nations Statistics Division
Attn: Economic Statistics and Classifications Section
United Nations
New York, NY 10017, USA
Адрес электронной почты: chl@un.org
Факс: [1 212 963 1374](tel:12129631374)

Веб-сайт классификаций:
<http://unstats.un.org/unsd/class>